

# MEMORIA DE LA COOPERACIÓN **IBEROAMERICANA** **2009**



MEMORIA DE LA COOPERACIÓN  
IBEROAMERICANA  
2009



Secretaría General  
Iberoamericana

Secretaria-Geral  
Ibero-Americana

# Presentación

Los Jefes de Estado y de Gobierno de Iberoamérica señalaron en su reunión fundacional de Guadalajara, México, en 1991, que en la aproximación respetuosa de sus diferencias y en la voz múltiple de sus sociedades se encuentran las bases de un proyecto de cooperación iberoamericana sustentado por el diálogo, la solidaridad y la adopción de acciones concertadas.

En ese sentido, en su II Reunión Cumbre celebrada en Madrid, en 1992, se comprometieron a aportar "nuevos instrumentos operativos que traduzcan en realidades la cultura de la cooperación, considerada como la piedra angular de nuestro diálogo al servicio de la unidad y el desarrollo".

Después de transcurridos casi 20 años de los anteriores pronunciamientos, y de haberse concretado un número apreciable de Programas, Proyectos Adscritos e Iniciativas que partieron de ese empeño y voluntad política, hoy, la Memoria 2009 que se presenta, nos permite evidenciar las últimas actividades registradas en el marco de la cooperación iberoamericana, las cuales se sitúan en las principales áreas definidas y acordadas en la Cumbre de Madrid de 1992, como es el caso de la educación básica y superior, de la ciencia y la innovación tecnológica, de la cultura en sus diferentes acepciones, así como de la promoción de mayores vínculos en materia de comercio e inversión, dando atención puntual a las pequeñas y medianas empresas.

Como se podrá apreciar, tanto las muy diversas actividades, así como el contenido de los Programas, Proyectos Adscritos e Iniciativas que actualmente caracterizan a la cooperación iberoamericana, son un valioso acervo para confirmar prioridades y en particular, para hacer partícipes de las mismas a la totalidad de los países iberoamericanos.

El espacio que actualmente ocupa América Latina dentro de la cooperación internacional para el desarrollo es ciertamente distinto de aquel que le caracterizaba dos décadas atrás. Hoy, dado el nivel de ingreso promedio per cápita por ella alcanzado, la tendencia a reducirle la ayuda de carácter concesional es cada vez más acentuada, lo que obliga a la región y en este caso a la cooperación iberoamericana, a redefinir estrategias, así como sus actuales arreglos institucionales.

Consciente de este desafío que enfrentamos, la pasada XIX Cumbre Iberoamericana celebrada en Estoril, Portugal, instruyó a la realización de un estudio que analice la vigencia de los instrumentos y convenios existentes y si es el caso, modificarlos para fortalecer la Cooperación Iberoamericana.

**Salvador Arriola**

Secretario para la Cooperación Iberoamericana



# Índice

<b>La Cooperación Iberoamericana en 2009</b> .....	5
<b>Los Programas Iberoamericanos en 2009</b> .....	8
<b>Espacio Iberoamericano del Conocimiento</b> .....	13
CYTED	
PABLO NERUDA	
<b>Municipalismo y Gestión Territorial</b> .....	18
CIDEU	
UIM	
PROTERRITORIOS	
<b>Apoyo a las Artes</b> .....	25
IBERMEDIA	
IBERESCENA	
IBERMUSEOS	
<b>Servicios Sociales Basicos e Inclusión Social</b> .....	32
PIA	
BANCOS DE LECHE HUMANA	
CONVENIO DE SEGURIDAD SOCIAL	
GESTIÓN DE RECURSOS HÍDRICOS	
FORMACIÓN EN POLÍTICAS PARA LA INFANCIA	
<b>PYMES y Calidad</b> .....	43
IBERPYPE	
IBERQUALITAS	
CIBIT	
<b>Cooperación y Políticas Públicas</b> .....	50
FORTALECIMIENTO DE LA COOPERACIÓN HORIZONTAL SUR-SUR	
IBERGOP	
<b>Libros y Archivos</b> .....	55
RADI	
ADAI	
PICBIB	
RILVI	
<b>TICS y Educación Multimedia</b> .....	64
TICS E INCLUSIÓN SOCIAL	
VIRTUAL EDUCA	
TEIB	

# LA COOPERACIÓN **IBEROAMERICANA EN 2009**

# La Cooperación Iberoamericana en 2009

## **La Cooperación Iberoamericana en 2009.**

A lo largo de 2009 se ha avanzado en varias líneas de trabajo con el objetivo de fortalecer e impulsar la Cooperación Iberoamericana. Cabe destacar las siguientes:

## **Reuniones de los Responsables de la Cooperación Iberoamericana.**

Los Responsables de la Cooperación Iberoamericana son los Directores de las Agencias o Direcciones Generales de Cooperación de los 22 países Iberoamericanos. Durante 2009 se reunieron en tres ocasiones para cumplir con su labor de aprobación de nuevos Programas, seguimiento general de la Cooperación Iberoamericana y discusión de los temas que contribuyen a la Declaración y al Programa de Acción de la Cumbre Iberoamericana.

En su primera reunión celebrada en julio de 2009 en Estoril, se abordaron los contenidos del Informe de la Cooperación Sur-Sur 2009 y se mantuvo un encuentro con las Unidades Técnicas de los Programas, Iniciativas y Proyectos adscritos de la Cooperación Iberoamericana con el objetivo de conocer de primera mano sus principales logros y dificultades. A finales de septiembre en México, los Responsables de Cooperación revisaron el estado de cumplimiento de los mandatos de años anteriores y llevaron a cabo una primera discusión sobre los párrafos de la Declaración de la XIX Cumbre. La reunión Iberoamericana fue precedida de un "Diálogo Político" sobre Cooperación organizado por el Gobierno de México y la OCDE, en el que participaron países y organismos internacionales. La última reunión tuvo lugar los días previos a la XIX Cumbre Iberoamericana celebrada en Estoril. En la misma, los Responsables de Cooperación despidieron a Miguel Hakim, Secretario para la Cooperación Iberoamericana, agradeciéndole su dedicación y buen desempeño de sus funciones.

## **Fortalecimiento de la Cooperación Iberoamericana.**

Durante 2009 la SEGIB encargó la evaluación intermedia de dos Programas Iberoamericanos, CYTED y TEIB. Las conclusiones y propuestas de estas evaluaciones se discutieron con las Unidades Técnicas de los Programas y se presentaron a los Responsables de Cooperación. No se aprobó ningún nuevo Programa durante 2009, año que se dedicó a la consolidación de los aprobados en años anteriores.

Para ello, miembros del equipo de la Secretaría para la Cooperación Iberoamericana de la SEGIB han participado en las reuniones anuales de los Comités Intergubernamentales de los Programas, así como en sus actividades más relevantes. Fruto de esta relación más estrecha, se han impulsado varias actividades conjuntas entre Programas y apoyadas desde la Secretaría. Respondiendo al mandato de la XV Cumbre Iberoamericana, la SEGIB encargó un estudio sobre la incorporación de la transversalidad de género y etnia en los Programas Iberoamericanos, del cual emergen una serie de propuestas para enfatizar estos enfoques de manera adecuada. Cabe destacar finalmente el impulso dado a la difusión de los Programas Iberoamericanos a través de Jornadas en Perú y Guatemala, la producción de un vídeo sobre la Cooperación Iberoamericana o la ubicación de paneles informativos sobre los Programas en el lugar donde se celebró la XIX Cumbre Iberoamericana.

## Informe de la Cooperación Sur-Sur en Iberoamérica 2009.

En el marco de la XIX Cumbre Iberoamericana se presentó la cuarta edición de este Informe en el que se analizan los datos y las principales tendencias de la Cooperación Sur-Sur y Triangular en la región. El Informe se hace eco de más de 1800 acciones y proyectos de Cooperación Sur-Sur e identifica los principales oferentes y receptores así como los sectores priorizados. A través de estos informes anuales, los Responsables de Cooperación y la SEGIB tratan de difundir los avances de esta Cooperación y de reflejar sus principales logros y desafíos.



LOS PROGRAMAS  
**IBEROAMERICANOS EN 2009**

# Los Programas Iberoamericanos en 2009

Uno de los elementos más destacables de la cooperación iberoamericana es que se trata de programas multilaterales y horizontales en los que participan varios países con un objetivo común y en pie de igualdad.

Las actividades de la Cooperación Iberoamericana realizadas durante el año 2009 se han caracterizado por su orientación a lograr resultados tangibles. A través del aumento del intercambio de experiencias, de buenas prácticas, de capacidades y de conocimientos entre personas de sectores afines de diversos países, se contribuye a consolidar los lazos que unen a la región.

Tanto los Programas y las Iniciativas (de carácter intergubernamental), como los proyectos adscritos (con la colaboración de organizaciones diversas) han realizado numerosas y variadas actividades encaminadas a cumplir con los objetivos establecidos dirigidos a lograr un impacto en el desarrollo económico, social y cultural de nuestros países.

En el campo cultural cabe destacar los 184 proyectos cinematográficos apoyados por el Programa **IBERMEDIA** que representan un 21% más que en el año anterior. Para la difusión de los mismos en la región se ha puesto en marcha **IBERMEDIA TV** para la emisión en televisiones públicas iberoamericanas del cine iberoamericano y se ha realizado la segunda muestra de películas iberoamericanas en el Museo de Arte Moderno (MOMA) de Nueva York, EEUU. El programa **IBERESCENA** ha realizado su segunda convocatoria con una gran labor de difusión y de apoyo de proyectos de artes escénicas en la región. En total se han aprobado 80 ayudas para proyectos que van desde el apoyo a coproducciones en danza y teatro, a la escritura dramática y coreográfica o a la participación en festivales internacionales.

El programa **IBERMUSEOS**, en su segunda edición, ha creado un innovador portal que es una herramienta orientada a integrar y divulgar acciones de defensa del patrimonio cultural de los pueblos iberoamericanos y ha apoyado 4 proyectos multilaterales como para el fortalecimiento de políticas públicas para el sector de museos en Centroamérica o el taller de Buenas Prácticas en proyectos expositivos.

Además, en el área cultural, el programa **ADAI** ha impulsado 142 proyectos orientados a fortalecer los archivos nacionales de nuestros países como por ejemplo, el respaldo que se ha dado al Archivo Nacional de la República Dominicana o el apoyo a Chile para estudiar las tendencias actuales en el acceso y uso de la información pública.

El aumento de recursos propios ha permitido al programa [RADI](#) incrementar la capacitación archivística de funcionarios y su presencia internacional. Por su parte, el programa [RILVI](#) ha incorporado 129.765 nuevos títulos de libros en su base de datos con el objeto de facilitar su circulación y venta en los países de la región.

Uno de los objetivos prioritarios de las Cumbres Iberoamericanas y que se enmarca dentro de los Objetivos de Desarrollo del Milenio de Naciones Unidas, es lograr la alfabetización universal en la región. A través del [PIA](#), Plan Iberoamericano de Alfabetización, se está realizando una labor muy eficaz de apoyo a los Planes Nacionales de la mayoría de los países de la región en esta materia y se ha reflejado en una disminución del 10% en el índice de analfabetismo en la región desde su implantación en 2007. En la primera edición de los Premios de Alfabetización en Iberoamérica se han recibido y compartido 98 experiencias que se están realizando en este campo.

Para la construcción del Espacio Iberoamericano del Conocimiento se han dado ya los primeros pasos en el programa de movilidad académica [Pablo Neruda](#), estableciendo las áreas prioritarias para la formación de estudiantes y docentes de postgrados. También dentro de este Espacio, el programa [CYTED](#), concebido para promover la cooperación multilateral entre grupos de I+D+i ha recibido 271 propuestas en la convocatoria de este año que involucra a 12.733 investigadores. Dentro de los Proyectos de Investigación Consorciados (PIC) de CYTED se han hecho avances muy concretos en el desarrollo por ejemplo de sistemas ultrasónicos y computacionales para el diagnóstico cardiovascular.

Además en el área social, los programas para la Implantación del [Convenio de Seguridad Social](#) y la Gestión de [Recursos Hídricos](#) han hecho esfuerzos en la labor de difusión y formación con resultados positivos. En cuanto a la Red Iberoamericana de [Bancos de Leche Humana](#), en su segunda edición ha beneficiado a un total de 151.821 niños. Este programa ha recibido un homenaje de la Organización Mundial de la Salud, Organización Panamericana de Salud y por el Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo por la contribución para el desarrollo humano en el Hemisferio Sur.

En el plano de formación y políticas públicas, se ha constituido el Comité Técnico y Ejecutivo del programa para el fortalecimiento de la [Cooperación Horizontal Sur-Sur](#). Con este programa se pretende formar a los equipos de las dependencias de Cooperación, compartir buenas prácticas en la región y mejorar la calidad e impacto de sus acciones.



# Programas Iberoamericanos en 2009

En este plano también el programa para la [formación en políticas de Infancia](#) ha dado pasos significativos en homogenizar los datos de los sistemas de protección de la infancia y la recolección de la demanda y oferta de cooperación en esta materia. Además, destacar la realización del Diplomado [IBERGOP 2009](#) "Formación y evaluación de las políticas públicas e Innovación", en el que se han formado 12 funcionarios pertenecientes a 6 países de la región.

Cabe añadir en el ámbito educativo y cultural a la Televisión Educativa Iberoamericana ([TEIB](#)) la cual se emite a través de Internet, del Canal 24 Horas, del Canal Internacional de TVE y de televisiones autonómicas para una audiencia de más de 170 millones de personas. Este programa tiene un canal de noticias culturales en el que participan hasta el momento más de 144 instituciones educativas y culturales de toda la región. El [NCI](#) (Noticias culturales Iberoamericanas) se posicionó en el 2009 como el primer informativo cultural en el [late night de la TDT española](#).

En la XIX Cumbre Iberoamericana celebrada en Estoril (Portugal), tuvo lugar la entrega de la IX edición del Premio Iberoamericano de la Calidad coordinado por el Programa [IBERQUALITAS](#) con el incremento de las organizaciones nacionales asociadas y la ayuda de 84 voluntarios que procedentes de la mayoría de los países Iberoamericanos. Algunas de las organizaciones premiadas son pequeñas y medianas empresas que constituyen a su vez el foco del Programa [IBERPyme](#) el cual organizó 28 eventos a lo largo del año con el objetivo de mejorar su competitividad e inserción en los mercados internacionales. Además se ha creado la Red de intercambio de buenas prácticas y formación de la articulación productiva de las PYMES iberoamericanas.

La cooperación iberoamericana también ha podido desarrollarse en un nivel más local gracias a la formación este año de más de 1,331 funcionarios y directivos de las administraciones locales que realiza la Unión Iberoamericana de Municipalistas ([UIM](#)) y la formación a través de [PROTERRITORIOS](#) para poder mejorar la calidad, la eficiencia y el impacto de las políticas y el gasto público en gestión territorial.

Asimismo, a través del programa [CIDEU](#), se ha impulsando el desarrollo económico y social de las ciudades iberoamericanas a través de la formación de 105 profesionales con el Programa de Especialización en PEU (Planificación Estratégica Urbana).

La visibilidad sigue siendo un reto importante para la Cooperación Iberoamericana. Nuestro objetivo es incrementar el conocimiento y fomentar

una percepción positiva de la cooperación al interior de los gobiernos de la región, entre los sectores profesionales relacionados con las áreas de educación, cultura y cohesión social, y en medios de comunicación específicos.

Con la información sobre cada uno de los programas de cooperación iberoamericanos se realizó un video que está disponible en la Web de la SEGIB y en You Tube y se presentó, en la XIX Cumbre Iberoamericana de Jefes de Estado y de Gobierno celebrada en Estoril, Portugal, la exposición IBEROAMÉRICA COOPERA.

El gasto ejecutado por los Programas, Iniciativas y Proyectos adscritos de la Cooperación Iberoamericana en 2009 asciende a **42.793.608** euros. En la Tabla 1 se recoge el desglose de cada actuación. La financiación proviene de fuentes diversas, destacando en primer lugar las aportaciones realizadas por los gobiernos iberoamericanos en el marco de una cooperación que se caracteriza por ser intergubernamental y horizontal en la que todos los participantes aportan en función de sus capacidades y recursos.

<b>GASTO EJECUTADO EN 2009</b>	<b>EUROS</b>
ADAI	591.168
BANCOS DE LECHE HUMANA*	988.233
CIBIT	104.490
CIDEU	611.690
CYTED	6.336.923
FORTALECIMIENTO CSS	1.215
IBERGOP	135.000
IBERESCENA	1.382.251
IBERMUSEOS	185.085
IBERMEDIA	5.731.680
IBERPYPE	197.775
IBERQUALITAS	644.294
PABLO NERUDA	1.296.000
PIA <sup>1</sup>	21.301.000
PICBIP	141.183
PROTERRITORIOS	236.737
RADI	52.571
RECURSOS HÍDRICOS	41.200
RILVI	17.815
SEGURIDAD SOCIAL	59.652
TICS E INCLUSIÓN SOCIAL	287.505
TEIB	1.276.270
UIM	858.871
VIRTUAL EDUCA	315.000
<b>TOTAL</b>	<b>42.793.608</b>

1 Dentro del gasto ejecutado del programa se incluyen los Planes o Proyectos Nacionales en la materia correspondiente



**ESPACIO  
IBEROAMERICANO  
DEL CONOCIMIENTO**

# CYTED

Programa Iberoamericano de Ciencia y Tecnología para el Desarrollo  
(V Cumbre, 1995)

## Objetivo:

Fomentar la cooperación en el campo de la investigación científica aplicada, el desarrollo tecnológico y la innovación para mejorar la calidad de vida de las sociedades iberoamericanas.

## Cómo:

- ◆ Mediante la transferencia de conocimientos (tecnologías, resultados e información).
- ◆ Favoreciendo la movilidad de científicos y expertos entre grupos de I+D+i de los países miembros.
- ◆ Actuando de puente para la cooperación en ciencia y tecnología entre la Unión Europea y la región iberoamericana.

## Países participantes:

Argentina, Bolivia, Brasil, Chile, Colombia, Costa Rica, Cuba, Ecuador, El Salvador, España, Guatemala, Honduras, México, Nicaragua, Panamá, Paraguay, Perú, Portugal, R. Dominicana y Venezuela.

## Actividades y logros en 2009:

- ◆ La **Convocatoria anual 2009 de Acciones CYTED** ha contado con la recepción definitiva de 271 propuestas que involucran a 12.733 investigadores, 2.694 grupos de investigación y 445 empresas.
- ◆ Implementación del sistema de seguimiento cualitativo para las Acciones de CYTED mejorando la estructura funcional del programa.



- ◆ Se han establecido 138 nuevos acuerdos de colaboración con diversos organismos iberoamericanos y 59 con otros organismos internacionales.
- ◆ Se han desarrollado **Proyectos de Investigación Consorciados (PIC)** para la mejora de un producto, proceso o servicio, como por ejemplo el proyecto **SUCODIC**, el cual desarrolla sistemas ultrasónicos y computacionales para el diagnóstico cardiovascular.
- ◆ Se ha implementado un Directorio Empresarial de entidades innovadoras de la región, lo cual constituye una herramienta útil para la búsqueda de socios en los Proyectos de Innovación de IBEROEKA.

### Gasto ejecutado:

El gasto total ejecutado en el 2009 es de **6.336.923** euros.



[www.cytel.org](http://www.cytel.org)

Enlace con el informe anual 2009:

<http://segib.org/programas/files/2010/02/Informe-2009-de-CYTED.pdf>



# PABLO NERUDA

Programa Iberoamericano de Movilidad Académica de Postgrado  
(XVII Cumbre, 2007)

## Objetivo:

Promover la construcción del Espacio Iberoamericano del Conocimiento favoreciendo las iniciativas de integración regional mediante la cooperación interinstitucional, el fomento y fortalecimiento de las capacidades de formación de postgrado en la región.

## Cómo:

- ◆ Impulsando una cooperación multilateral entre las universidades iberoamericanas que fortalezca sus posibilidades académicas, y científicas, como vía de internacionalización de la educación superior de postgrado.
- ◆ Apoyando la movilidad de estudiantes de postgrado y de docentes de maestrías y doctorados.
- ◆ Promoviendo la implementación progresiva de sistemas de acreditación de los estudios de postgrado en áreas temáticas priorizadas por los gobiernos de los países de la región.

## Países participantes:

Argentina, Colombia, Cuba, Chile, España, México, Portugal, Centroamérica, Paraguay, Uruguay.

## Actividades y logros en 2009:

- ◆ El programa ha conseguido la movilidad de 76 estudiantes y 88 profesores/investigadores.
- ◆ Participación de 30 Universidades, las cuales han realizado una comunicación fluida consiguiendo implementar las actividades que integran la experiencia piloto.



- ◆ Incorporación de Paraguay, Uruguay y de la región de Centroamérica, mejorando el desarrollo de las actividades de cooperación previstas en el programa.
- ◆ Se definieron las siguientes **áreas científicas prioritarias**, de los programas de doctorados:

Áreas prioritarias para 2009-2010
Energías y Ciencias Ambientales
Biotecnología
Ciencias Agrarias
Ingeniería: TIC y Bioingeniería
Desarrollo Social: Educación

### Gasto ejecutado:

El gasto total ejecutado en 2009 es de **1.296.000** euros.



**CURSO INTERNACIONAL DE POSTGRADO "AVANCES EN GENÓMICA FUNCIONAL" RIABIN** del 11 al 22 de enero de 2010 en Valparaíso y Quintay, Chile



**MOVILIDAD " Red Agroforestal y Alimentaria Iberoamericana (AGROFORALIA)"**  
Universidad Origen: Universidad de Lleida  
Universidad Destino: Universidad Nacional de Colombia - Sede Medellín

<http://www.espaciodelconocimiento.org/neruda/>

**Enlace con el informe anual 2009:**

[http://segib.org/programas/files/2010/01/INFORME-ANUAL-PABLO-NERUDA\\_-\\_2009.pdf](http://segib.org/programas/files/2010/01/INFORME-ANUAL-PABLO-NERUDA_-_2009.pdf)



# MUNICIPALISMO Y GESTIÓN TERRITORIAL

# CIDEU

Centro Iberoamericano de Desarrollo Estratégico Urbano  
(V Cumbre, 1995)

## Objetivo:

Promover una Red de ciudades que piensan estratégicamente.

## Cómo:

- ◆ Impulsando el desarrollo económico y social de las ciudades iberoamericanas a través de la **Planificación Estratégica Urbana (PEU)**.
- ◆ Promoviendo la incorporación de tecnologías digitales en el entorno de la PEU para construir comunidades virtuales. La plataforma digital **e-CIDEU** es el principal instrumento de trabajo y comunicación.

## Participan ciudades de los siguientes países:

Argentina, Bolivia, Brasil, Chile, Colombia, Cuba, Ecuador, El Salvador, España, Honduras, México, Nicaragua, Paraguay, Perú, Portugal, Puerto Rico, República Dominicana, Uruguay, Venezuela.

## Actividades y logros en el 2009:

- ◆ Formación de un total de **105** profesionales a través del Programa de Especialización en PEU.
- ◆ Celebración del **XVII Congreso anual del CIDEU** en la ciudad de Rosario (Argentina) con la asistencia 125 personas y la participación de 45 ciudades. En este Congreso la ciudad de Caguas (Puerto Rico) asumió el liderazgo de la sub-red Centroamérica y Caribe.
- ◆ Más de **550** representantes técnicos y políticos del ámbito de la planificación estratégica de las ciudades miembros, han participado a lo largo del 2009 en eventos de la red CIDEU.



- ◆ Mejora del Aplicativo **Plan Estratégico on-line**, una aplicación multimedia de Planes Estratégicos Urbanos para gestionar la información y establecer indicadores para la mejora de la planificación estratégica en la gestión local.
- ◆ Se realizaron **143.636** visitas al blog de la plataforma **e-cideu**.

#### Gasto ejecutado:

El gasto total ejecutado en 2009 es de **611.690** euros.



<http://www.cideu.org>

Enlace con el informe anual 2009:

[http://segib.org/programas/files/2010/02/Informe\\_CIDEU\\_SEGIB\\_2009.pdf](http://segib.org/programas/files/2010/02/Informe_CIDEU_SEGIB_2009.pdf)



# UIM

Unión Iberoamericana de Municipalistas  
(VIII Cumbre, 2003)

## Objetivo:

Fortalecimiento y modernización institucional de los gobiernos locales de Iberoamérica.

## Cómo:

- ◆ Realizando programas de formación de personal y autoridades locales de Iberoamérica.
- ◆ Promocionando las relaciones de cooperación e intercambios entre municipios.
- ◆ Estimulando la participación ciudadana y vecinal

## Países participantes:

Argentina, Bolivia, Brasil, Chile, Colombia, Costa Rica, Cuba, Ecuador, El Salvador, España, Guatemala, Honduras, México, Nicaragua, Panamá, Paraguay, Perú, Portugal, República Dominicana, Uruguay y Venezuela.

## Actividades y logros en 2009:

- ◆ **IX CONGRESO IBEROAMERICANO DE MUNICIPALISTAS.** Celebrado en Montevideo (Uruguay), con la participación de 842 congresistas.
- ◆ Curso sobre "Gobernanza Territorial y Promoción Económica Local" en las ciudades de Granada y Almería. Este curso contó con la participación de 34 alumnos y promovió la comprensión territorial de la gobernanza de manera que los municipios se transformen en los motores del desarrollo local.



- ◆ En lo referente a la formación, se han realizado **13 cursos presenciales y 10 virtuales** con la participación de un total de 1.331 participantes.
- ◆ Implantación de “**El Banco del Tiempo**”, sistema de gestión de intercambio de experiencias y asistencia técnica que a través del trueque permite que los municipios realicen intercambios de sus experiencias exitosas.

#### Gasto ejecutado:

El gasto total ejecutado en 2009 es de **858.871** euros.



<http://www.uimunicipalistas.org>

Enlace con el informe anual 2009:

<http://segib.org/programas/files/2010/02/Proyecto-UIM-segib-2009.pdf>



## PROTERRITORIOS

Programa Iberoamericano de Cooperación en Gestión Territorial  
(XVIII Cumbre, 2008)

### Objetivo:

Mejorar la calidad, la eficiencia y el impacto de las políticas y el gasto público, por medio de procesos de desarrollo de capacidades en gestión territorial.

### Cómo:

- ◆ Crear un mecanismo de interlocución entre las organizaciones sociales, actores y agentes públicos.
- ◆ Articular trabajos de reflexión e investigación que han sido compartidos, analizados y debatidos por funcionarios, expertos y técnicos de los países.
- ◆ Sistematizar las experiencias entre gobiernos y organizaciones participantes en el programa.

### Países participantes:

Brasil, España, México, Colombia, Costa Rica, Guatemala, El Salvador, Panamá, Perú, Bolivia, Chile.

### Actividades y logros en el 2009:

- ◆ Constitución del programa mediante la instalación de los órganos de gobierno (Comité Intergubernamental, Consejo Ejecutivo, Secretaría Técnica, Fondo de Administración del Programa).
- ◆ Desarrollo de capacidades en Gestión territorial mediante Programas de Educación Superior, Educación no formal y Misiones de Intercambio de funcionarios, técnicos y líderes territoriales de los países miembros, tales como el Seminario Internacional "Competitividad y Sustentabilidad Territorial", Co-coyoc, México.



- ◆ Creación de programas de conectividad mediante el diseño del Portal de la Red, un Campus Virtual donde realizar foros y discusiones virtuales y una Estrategia de Comunicación que ha mejorado la divulgación del programa.

#### Gasto ejecutado:

El gasto total ejecutado en 2009 es de **236,737** euros.



APOYO A  
**LAS ARTES**

# IBERMEDIA

Programa de Desarrollo en Apoyo a la Construcción  
del Espacio Audiovisual Iberoamericano  
(VII Cumbre, 1997)

## Objetivo:

Contribuir a la creación de un Espacio Audiovisual Iberoamericano fomentando la coproducción y distribución de películas para cine y televisión en lengua española y portuguesa.

## Cómo:

- ◆ Integrando las empresas audiovisuales de la región.
- ◆ Aporte de ayudas financieras y asistencia técnica a la coproducción de películas por productores independientes.
- ◆ Distribución y promoción de los productos audiovisuales.
- ◆ Formación de recursos humanos.

## Países participantes:

Argentina, Bolivia, Brasil, Colombia, Costa Rica, Cuba, Chile, Ecuador, España, Guatemala, México, Panamá, Perú, Portugal, Puerto Rico, República Dominicana, Uruguay y Venezuela

## Actividades y logros en 2009:

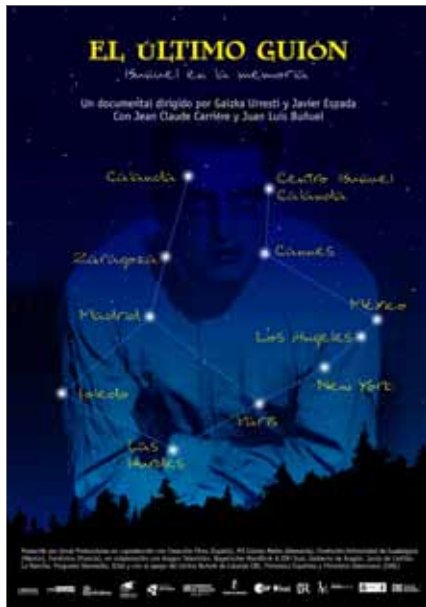
- ◆ Doble convocatoria anual de ayudas a proyectos, **aprobándose un total de 184 ayudas financieras, un 20% más que en el año anterior**: 67 ayudas otorgadas en la modalidad de Desarrollo de Proyectos de Cine y Televisión, 70 ayudas a la coproducción de películas iberoamericanas, 19 a la formación, 6 ayudas a la creación de contenidos para ventas internacionales (Delivery), 16 ayudas a la Distribución y –por primera vez– 6 ayudas a la Exhibición.
- ◆ **IBERMEDIA TV**: Adquisición de derechos de antena de cine iberoamericano para su emisión en emisoras públicas latinoamericanas “NUESTRO CINE / NOSSO CINEMA
- ◆ Muestra de películas apoyadas por el Programa IBERMEDIA: “Iberoamérica: Our Way(s)” en el **Museo de Arte Moderno (MoMA)** de Nueva York, EEUU



◆ **Puesta en marcha de la modalidad de Apoyo a los Archivos Filmicos Latinoamericanos.**

**Situación presupuestaria:**

El gasto total ejecutado en 2009 es de **5.731.680** euros.



**LA HIJA NATURAL**  
dir. Leticia Tonos.  
Rep. Dominicana / Puerto Rico.  
En postproducción.

<http://www.programaibermedia.com/langes/index.php>

**Enlace con el informe anual 2009:**

<http://segib.org/programas/files/2010/01/informe-anual-2009-ibermedia-.pdf>



# IBERESCENA

Programa de Desarrollo en Apoyo a la Construcción  
del Espacio Escénico Iberoamericano  
(XVI Cumbre, 2006)

## Objetivo:

Creación de un espacio iberoamericano de integración de las Artes Escénicas.

## Cómo:

- ◆ Favoreciendo la formación continua de los profesionales del sector del teatro y la danza.
- ◆ Fomentando la distribución, circulación y promoción de espectáculos iberoamericanos.
- ◆ Promoviendo la divulgación de autores/as iberoamericanos/as y su presencia en el espacio escénico internacional.
- ◆ Incentivando las co-producciones de espectáculos entre promotores públicos y privados dentro del ámbito iberoamericano.
- ◆ Apoyando los espacios escénicos y los festivales del ámbito iberoamericano priorizando las producciones de la región

## Países participantes:

Argentina, Colombia, Chile, Costa Rica, Ecuador, España, México, Perú, República Dominicana y Uruguay.

## Actividades y logros en 2009:

- ◆ En la **Tercera Convocatoria se han concedido 80 ayudas**: 26 de apoyo a redes, festivales y espacios para espectáculos, 9 coproducciones entre varios países, 41 ayudas a la creación dramática y coreográfica y 4 para formación en gestión y producción.
- ◆ Entre otros, han sido apoyados los siguientes proyectos:
  - Co-producciones de teatro y danza como “**Odisea**” (Costa Rica/España).
  - Ayudas a la difusión de espectáculos a través de festivales como el **XXIV Festival de teatro Comunitario de Chile 2010**.
  - Proyectos de creación como “**Orígenes**” de Colombia o “**El paso**” de España.



- ◆ Difusión del Programa Iberescena tanto a través de instituciones públicas, medios de comunicación como a profesionales del sector en diversos países Iberoamericanos.
- ◆ La página web ha contado con **45.066** visitas durante todo el año.

#### Gasto ejecutado:

El gasto total ejecutado en 2009 es de **1.382.251** euros.



# IBERMUSEOS

(XVII Cumbre, 2007)

## Objetivo:

Promover la integración, consolidación, modernización, calificación y desarrollo de los museos iberoamericanos.

## Cómo:

- ◆ Incentivando la creación de políticas públicas para el área museológica.
- ◆ Estableciendo mecanismos de intercambio, información y difusión entre los museos.
- ◆ Promoviendo la formación y capacitación de profesionales del área técnica y de gestión.
- ◆ Estimulando el derecho a la memoria de las distintas etnias y géneros, de grupos y de movimientos sociales, apoyando acciones de apropiación social del patrimonio y de valorización de los distintos tipos de museos.
- ◆ Fomentando la investigación en el campo de los museos.

## Países participantes:

Brasil, Chile, Colombia, Ecuador, España, México, Portugal, República Dominicana y Uruguay.

## Actividades y logros en 2009:

- ◆ **III Encuentro Iberoamericano de Museos** bajo el título “Los museos en un contexto de crisis”, en Santiago de Chile.
- ◆ Convenio de colaboración con TEIB para la realización de 22 programas sobre Museos en Iberoamérica.



◆ **Creación del Portal Ibermuseos**, una plataforma de comunicación e información en el área de museos y museología. Este portal está orientado a integrar y divulgar acciones en defensa del patrimonio cultural de los pueblos iberoamericanos.

◆ **Aprobación de 4 proyectos Multilaterales:**

- Fortalecimiento de políticas públicas para el sector de museos en Centroamérica.
- Acceso digital ampliado al patrimonio museológico de los países de lengua portuguesa.
- Taller de Buenas prácticas en proyectos expositivos.
- Estudio de la institucionalidad en el área de museos de Iberoamérica.

**Gasto ejecutado:**

El gasto total ejecutado en 2009 es de **185.085** euros.



<http://www.ibermuseos.org>

Enlace con el informe anual 2009:

[http://segib.org/programas/files/2010/01/ANEXO-VI\\_-IBERMUSEOS.pdf](http://segib.org/programas/files/2010/01/ANEXO-VI_-IBERMUSEOS.pdf)



SERVICIOS  
**SOCIALES**  
**BÁSICOS**  
E INCLUSIÓN  
**SOCIAL**

# PIA

## Plan Iberoamericano de Alfabetización y Educación Básica de Personas Jóvenes y Adultas (XVII Cumbre, 2007)

### Objetivo:

Universalizar, en el menor tiempo posible y, en cualquier caso antes de 2015, la alfabetización en la región, ofreciendo a la población joven y adulta que no ha completado su escolarización básica la posibilidad de continuidad educativa, al menos hasta la finalización de la educación básica.

### Cómo:

- ◆ Apoyando el desarrollo de planes nacionales de universalización de la alfabetización que contemplen la continuidad educativa hasta completar la educación básica.
- ◆ Colaborando en la búsqueda y obtención de financiación suficiente y estable para la alfabetización y educación básica de personas jóvenes y adultas.
- ◆ Fomentando la cooperación multilateral entre los países iberoamericanos en materia de alfabetización y de educación básica de personas jóvenes y adultas.
- ◆ Articulando el Plan con estrategias para la prevención del fracaso y del abandono escolar en la educación básica de cada país, a fin de prevenir el analfabetismo.

### Países participantes:

Argentina, Bolivia, Brasil, Colombia, Costa Rica, Ecuador, El Salvador, España, Guatemala, Honduras, México, Nicaragua, Paraguay, Chile, Cuba, Perú y República Dominicana.

### Actividades y logros en 2009:

- ◆ **Reducción de los niveles de analfabetismo en la región en un 10%** sobre el valor de partida inicial del PIA (de 34 millones de personas en 2007 a aproximadamente 30 millones en 2009).



- ◆ **Aumentar la tasa neta de escolaridad básica regular de personas jóvenes y adultas en un 4%** sobre el valor de partida inicial del PIA (de 74 millones de personas en 2007 que no finalizaron estudios básicos a 71 millones en 2009).
- ◆ 1ª edición de los **Premios a la Alfabetización en Iberoamérica**, con la recepción de 98 experiencias de 14 países de la región. Entre los ganadores cabe mencionar el “Programa Paraná Alfabetizado” llevado a cabo por la Secretaria de Estado de Educación do Paraná (Brasil) o el “Proyecto de alfabetización en Lempira”, realizado en la mancomunidad Puca (Honduras).

#### Situación presupuestaria:

El gasto total ejecutado en 2009 es de **21.301.000** euros.



<http://www.oei.es/alfabetizacion.php>

**Enlace con el informe anual 2009:**

<http://segib.org/programas/files/2010/01/Anexo-VI-Informe-2009-PIA-para-SEGIB.pdf>



# BANCOS DE LECHE HUMANA

Programa Red Iberoamericana de Bancos de Leche Humana  
(XVII Cumbre, 2007)

## Objetivo:

Implantación de Bancos de Leche Humana (BHL) en cada país iberoamericano adherido al Programa creando un espacio de intercambio del conocimiento y tecnología en el campo de la lactancia materna para lograr una reducción de la mortalidad infantil.

## Cómo:

- ◆ Constituyendo una Red Iberoamericana de Bancos de Leche Humana.
- ◆ Capacitando a los profesionales para la actuación en BLH.
- ◆ Integrando todos los BHL de la región en el sistema de información de la Red Iberoamericana.

## Países participantes:

Argentina, Brasil, Bolivia, Colombia, España, Paraguay, Perú, Uruguay y Venezuela.

## Actividades y logros en 2009:

- ◆ El número de niños beneficiados con leche humana fue de **151.821** y el de madres asistidas en lactancia materna fue de **1.406.220**.
- ◆ Se han capacitado un total de **503** técnicos para el funcionamiento del Banco de Leche Humano.
- ◆ Se creó el Grupo de Interés Especial (SIG), que aglutina organizaciones públicas y privadas, para el intercambio del conocimiento y la transferencia de tecnología en el ámbito de la lactancia materna y de los bancos de leche humana.



- ◆ Homenaje a IberBLH por parte de la Organización Mundial de la Salud, Organización Panamericana de Salud y por el Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo por la contribución para el desarrollo humano en el Hemisferio Sur - Diciembre 2009, Washington, D.C.

#### Gasto ejecutado:

El gasto total ejecutado en 2009 es de **988.233** euros.



<http://www.iberblh.iciet.fiocruz.br>

Enlace con el informe anual 2009:

<http://segib.org/programas/files/2010/01/InformeSEGIB2010-BANCOS-DE-LECHE.pdf>



# IDCISS

## Implantación y Desarrollo del Convenio Iberoamericano de Seguridad Social (XVII, Cumbre, 2007)

### Objetivo:

Conseguir la entrada en vigor efectiva del Convenio Iberoamericano de Seguridad Social y de su Acuerdo de Aplicación. El Convenio contempla la cobertura social de los trabajadores que a lo largo de su vida laboral o profesional se desplazan de un estado a otro.

### Cómo:

- ◆ Promoviendo la divulgación y el conocimiento del Convenio por parte de los funcionarios de los Organismos Iberoamericanos de Seguridad Social y de los actores más relevantes de esta materia.
- ◆ Divulgar la existencia del Convenio y las posibilidades que ofrece, por parte de los ciudadanos beneficiarios del mismo.

### Países participantes:

Argentina, Brasil, Chile, Ecuador, Perú y España.

### Actividades y logros en 2009:

- ◆ Ratificación del Convenio por parte de seis países más (Brasil, Chile, Ecuador, España, Uruguay y Venezuela) y depósito del Instrumento de Ratificación en la Secretaría General Iberoamericana por parte de cuatro países (Brasil, Chile, Ecuador y España).
- ◆ Celebración de la **II Reunión Técnica sobre el Acuerdo de Aplicación del Convenio Multilateral Iberoamericano de Seguridad Social** para aprobar a nivel técnico el texto del Acuerdo.

- ◆ Aprobación del texto del Acuerdo de Aplicación del Convenio por parte de la VII Conferencia Iberoamericana de Ministros/Máximos Responsables de la Seguridad Social, realizada en Lisboa.

#### Gasto ejecutado:

El gasto ejecutado en 2009 es de **59.652,63** euros.



Enlace con el informe anual 2009:

<http://segib.org/programas/files/2010/02/Informe-Anual-IDCISS-2009.pdf>



# GESTIÓN DE RECURSOS HÍDRICOS

Formación y Transferencia Tecnológica en materia de gestión integrada de recursos hídricos  
(XVII Cumbre, 2007)

## Objetivo:

Establecer un programa de formación y transferencia de tecnología en materia de aguas, con especial énfasis en materia de abastecimiento y saneamiento a pequeña escala en toda Iberoamérica.

## Cómo:

- ◆ Ofreciendo capacitación y formación en materia de gestión integral del agua a toda Iberoamérica a partir del desarrollo de programas de formación.
- ◆ Fortaleciendo institucionalmente a las autoridades locales, regionales y nacionales para facilitar una mejor planificación y administración del agua.

## Países participantes:

Andorra, Argentina, Chile, Costa Rica, Ecuador, El Salvador, España, Panamá, Perú, México, Paraguay, República Dominicana y Uruguay.

## Actividades y resultados en 2009:

- ◆ Celebración de 15 cursos del Programa de Formación entre los que destacan los cursos de "Tecnologías no convencionales para la depuración de aguas residuales" o sobre "Calidad de aguas".
- ◆ Constitución del Comité Técnico Intergubernamental así como del Comité Ejecutivo del Programa



### Gasto ejecutado:

Está en tramitación el Convenio para articular la recepción de las aportaciones de los países que integran el Programa.



[www.codiastp.org](http://www.codiastp.org)

**Enlace con el informe anual 2009:**

[http://segib.org/programas/files/2010/01/INFORME\\_ANUAL\\_DE\\_PROGRAMA\\_AGUA\\_2009.pdf](http://segib.org/programas/files/2010/01/INFORME_ANUAL_DE_PROGRAMA_AGUA_2009.pdf)



# FORMACIÓN EN POLÍTICAS DE INFANCIA

(XVII Cumbre, 2007)

## Objetivo:

Fortalecer las políticas públicas orientadas a niños y adolescentes, a través de la cooperación entre los países iberoamericanos.

## Cómo:

- ◆ Promoviendo sistemas integrales de protección a la infancia y la adolescencia.
- ◆ Implementando un sistema de seguimiento y evaluación de los compromisos suscritos en las Conferencias Iberoamericanas de Ministras, Ministros y Altos Representantes de la infancia y la adolescencia.
- ◆ Favoreciendo el intercambio de conocimientos y buenas practicas entre los países participantes, en el ámbito de los sistemas de protección a la infancia y adolescencia.

## Países participantes:

Argentina, Bolivia, Brasil, Chile, Colombia, Ecuador, El Salvador, España, Paraguay, Perú, Portugal, República Dominicana, Uruguay y Venezuela.

## Actividades y logros en 2009:

- ◆ **Segunda y Tercera Reunión del Comité Técnico Intergubernamental.** Realizadas en Lisboa y Santiago de Chile respectivamente. Los principales logros derivados de estas reuniones han sido:
  - Análisis y rediseño de la matriz de indicadores.
  - Creación de la ficha de recolección de demanda y oferta de cooperación.
  - Aprobación de la ficha para la descripción de los sistemas de protección de la infancia.
  - Incorporación al Programa Iberoamericano de la República de Panamá.



Enlace con el informe anual 2009:

<http://segib.org/programas/files/2010/02/INFORME-2009-PROG-IBEROAM-INFANCIA-19-03-10.pdf>



# PYMES <sup>Y</sup> CALIDAD

# IBERPYPME

Programa Iberoamericano de Cooperación Interinstitucional  
para el Desarrollo de la Pequeña y Mediana Empresa  
(VIII Cumbre, 1998)

## Objetivo:

Promover mecanismos que mejoren la competitividad de pequeñas y medianas empresas a partir de nuevos proyectos que beneficien su inserción en los mercados internacionales.

## Cómo:

- ◆ Identificando instrumentos y mecanismos para estimular el desarrollo productivo y mejorar la competitividad de las empresas.
- ◆ Promoviendo un mayor intercambio entre las instituciones intermedias nacionales y locales.

## Países participantes:

Andorra, Argentina, Chile, Ecuador, España, Panamá, Perú, Costa Rica, El Salvador, México, Paraguay, República Dominicana.

## Actividades y logros en r2009:

- ◆ Se realizaron **28 actividades** a lo largo del año. Las 4 más importantes fueron:
  - Taller Iberoamericano de Transferencia de Buenas Prácticas en Políticas Públicas de Apoyo a la PYME, Caracas, Venezuela.
  - **IV Foro Internacional FUNDES-IBERPYPME:** "Nuevos retos de las Políticas PYMES en América Latina", Montevideo, Uruguay.
  - Seminario de Innovación para MIPYMES, Quito, Ecuador.
  - **III Taller "Desarrollando Nuevos Emprendimientos"**, La Antigua, Guatemala.



- ◆ Elaboración del Estudio: *“Políticas e instrumentos para enfrentar el impacto de la crisis económica internacional sobre las pequeñas y medianas empresas de América Latina y el Caribe”*.
- ◆ Inicio del proceso de **Transferencia de Buenas Prácticas en Políticas Públicas de apoyo a la PYME**, una iniciativa de la SEGIB que coordinará el Programa IBERPYME.

#### Gasto ejecutado:

El gasto ejecutado en 2009 es de **197,775** euros.



<http://www.iberpymeonline.org>

Enlace con el informe anual 2009:

<http://segib.org/programas/files/2010/01/INFORME-TECNICO-FINANCIERO-IBER-PYME-2009.pdf>



# IBERQUALITAS

Programa Iberoamericano por la Calidad  
(IX Cumbre, 1999)

## Objetivo:

Mejorar la productividad y competitividad del tejido económico y social de la Comunidad Iberoamericana a través de la calidad y de la excelencia.

## Cómo:

- ◆ Promoviendo el uso de herramientas e información actualizada de calidad y excelencia.
- ◆ Desarrollando redes y sistemas de ayudas que difunden las mejores prácticas.

## Países participantes:

Argentina, Andorra, Brasil, Bolivia, Chile, Colombia, Costa Rica, Cuba, Ecuador, El Salvador, España, Guatemala, Honduras, México, Nicaragua, Panamá, Paraguay, Perú, Portugal y República Dominicana.

## Actividades y logros de 2009:

- ◆ Mayor extensión del programa:
  - Amplio número de voluntarios que participan (84).
  - Amplio número de jueces y Observadores en el Jurado internacional (19).
  - Incremento del número de Organizaciones Nacionales Asociadas (22).
- ◆ **IX Edición del premio Iberoamericano de la Calidad**, el cual se otorgó en el marco de la XIX Cumbre Iberoamericana de Jefes de Estado y de Gobierno de Estoril, a organizaciones tanto públicas como privadas.



- ◆ Publicación de **11 Boletines electrónicos** del “*Movimiento Iberoamericano por la Competitividad y la Excelencia*” y de **4 Boletines Electrónicos** “*Aprender de los mejores*”.
- ◆ Extensión del programa al sector público mediante la participación en el desarrollo de la **Carta Iberoamericana de la Calidad en la Administración Pública** impulsada por el Centro Latinoamericano de Administración para el Desarrollo (CLAD), un instrumento que busca aumentar la calidad y la excelencia del servicio público.

#### Gasto ejecutado:

El gasto total ejecutado en 2009 es de **644.294** euros.



<http://www.iberqualitas.org>

Enlace con el informe anual 2009:

<http://segib.org/programas/files/2010/02/iberqualitas-09.pdf>



# CIBIT

Iniciativa de Capacitación Iberoamericana en Búsquedas e Información Tecnológica  
(IX Cumbre, 1999)

## Objetivo:

Incorporar a examinadores de patentes de oficinas iberoamericanas en la Oficina Española de Patentes y Marcas (OEPM) para formarlos en búsquedas internacionales y familiarizarse con los servicios de información tecnológica.

## Cómo:

- ◆ Convirtiendo al examinador en formador en su país.
- ◆ Acercando el **Tratado de Cooperación en Materia de Patentes (PCT)** a Iberoamérica.
- ◆ Estrechando lazos con otras Oficinas Iberoamericanas de Propiedad Industrial.
- ◆ Potenciando el español como idioma tecnológico.

## Países participantes:

Cuba, Ecuador, España, Guatemala, México, República Dominicana y Uruguay.

## Actividades y logros en 2009:

- ◆ **Seis examinadores de patentes de Oficinas de Propiedad Industrial Iberoamericanas** (1 de Cuba, 1 de El Salvador, 2 de México, 1 de República Dominicana y 1 de Uruguay) se han formado en la Oficina Española de Patentes y Marcas durante un periodo aproximado de seis meses cada uno.

## Situación presupuestaria:

El gasto total ejecutado durante 2009 es de **104.490 euros**.



Enlace con el informe anual 2009:

<http://segib.org/programas/files/2010/02/Informe-Anual-2009-CIBIT.pdf>



# COOPERACIÓN Y POLÍTICAS PÚBLICAS

# PROGRAMA IBEROAMERICANO PARA EL FORTALECIMIENTO DE LA COOPERACION SUR -SUR (XVIII Cumbre de San Salvador, 2008)

## Objetivo:

Fortalecer y dinamizar la Cooperación Horizontal Sur-Sur Iberoamericana.

## Cómo:

- ◆ A través de un Programa de Formación de los equipos de las dependencias de Cooperación.
- ◆ Construyendo un “Banco de Buenas Prácticas”.
- ◆ Realizando foros de debate.
- ◆ Mediante la difusión del “Informe de la Cooperación Sur- Sur en Iberoamérica” y los contenidos del “Banco de Buenas Prácticas”.
- ◆ Apoyando mejoras en los Sistemas de Información de las Direcciones/Agencias de Cooperación.

## Países participantes:

Argentina, Bolivia, Chile, Colombia, Costa Rica, Cuba, Ecuador, El Salvador, España, Guatemala, México, Nicaragua, Paraguay, Perú, República Dominicana y Uruguay

## Actividades y logros del 2009:

- ◆ Constitución de los **Comités Técnico y Ejecutivo del Programa** con la presencia de los Responsables de Cooperación de los 14 países adherentes hasta el momento.
- ◆ Aprobación del reglamento del programa que define la forma de operar del mismo.

- ◆ **Convenio de Cooperación:** Se firma el convenio de cooperación entre el Gobierno de la República de Colombia, la Secretaría General Iberoamericana (SEGIB) y la Organización de Estados Iberoamericanos (OEI), para la puesta en marcha de la Unidad Técnica del Programa de Cooperación Sur-Sur.
- ◆ Selección de la Gerente de la Unidad Técnica del Programa.
- ◆ Preparación y aprobación del **Plan Operativo para el 2010**.

#### Gasto ejecutado:

El gasto total ejecutado en el 2009 es de **1.215 euros** (el programa ha iniciado su ejecución en 2010).



#### Enlace con el informe anual 2009:

<http://segib.org/programas/files/2010/01/INFORME-ANUAL-2009-SEGIB-marzo-30-2010.pdf>



# IBERGOP

Programa Escuela Iberoamericana de Gobierno  
y Políticas Públicas  
(XI Cumbre, 2001)

## Objetivo:

Contribuir a la consolidación de la gobernabilidad democrática en la Comunidad Iberoamericana a través de la formación y la investigación.

## Cómo:

- ◆ Organizando cursos especializados en gobernabilidad y políticas públicas, dirigidos a altos funcionarios del Gobierno y a miembros no permanentes de las administraciones o del servicio civil, que desarrollan labores de apoyo directo al Jefe de Gobierno.
- ◆ Apoyando, a través de la incorporación de las nuevas tecnologías de la comunicación e información, el intercambio de experiencias, la creación de redes, la docencia y la investigación en materia de gobernabilidad y políticas públicas.

## Países participantes:

Todos los países Iberoamericanos pueden participar de las actividades generadas por las ocho sedes académicas existentes: Argentina, Brasil, Chile, Colombia, Costa Rica, España, México y Portugal.

## Actividades y logros de 2009:

- ◆ **Diplomado IBERGOP 2009: Formación y evaluación de las políticas públicas e Innovación.** El Diplomado contó con la participación, tanto en la modalidad virtual como presencial, de representantes permanentes de Chile (2) Colombia (3), España (2), México (1), Perú (1) y Uruguay (3).



- ◆ Difusión y visibilidad en el entorno iberoamericano debido a una mayor articulación entre las sedes y su correspondiente vinculación a la Reunión Iberoamericana de Ministros de Presidencia y Equivalentes (RIMPE), a través de las actividades del programa Ibergop.

#### Situación presupuestaria:

El total ejecutado por IBERGOP-España es de **135.000 euros**.



<http://www.ibergop-mx.org/login/index.php>

<http://www.ibergop.cl>

**Enlace con el informe anual 2009:**

<http://segib.org/programas/files/2010/01/IBERGOP-Memoria-SEGIB-2009.pdf>



# LIBROS Y ARCHIVOS

# RADI

Red de Archivos Diplomáticos Iberoamericanos  
(VIII Cumbre, 1998)

## Objetivo:

Restaurar archivos históricos para preservar la memoria, fomentar la investigación y enriquecer la cultura iberoamericana.

## Cómo:

- ◆ Modernizando la administración de los acervos documentales.
- ◆ Estableciendo un sistema común de organización de acervos documentales basado en normas internacionales.
- ◆ Estimulando la labor de investigación sobre las relaciones internacionales de Iberoamérica y su difusión.
- ◆ Promoviendo la cooperación en materia de conservación, preservación, organización, administración y utilización colectiva de los archivos diplomáticos en beneficio de los países, cancillerías y usuarios nacionales y extranjeros.
- ◆ Capacitando al personal responsable de los archivos.

## Países participantes:

Argentina, Brasil, Bolivia, Costa Rica, Colombia, Cuba, Chile, Ecuador, El Salvador, España, Guatemala, Honduras, Nicaragua, México, Panamá, Paraguay, Perú, Portugal, República Dominicana, Uruguay y Venezuela.

## Actividades y logros en 2009:

- ◆ **Instalación formal del Consejo Intergubernamental.** Instancia responsable de la discusión, el análisis y la aprobación de los proyectos de cooperación que emprenda el Programa.
- ◆ Capacitación en manejo de archivos de 9 funcionarios y elaboración de 3 documentos o ponencias divulgados en congresos y reuniones, como por ejemplo el "*Manual de procedimientos archivísticos*" de José Antonio Ramírez Delcón.



- ◆ Realización de la investigación con motivo del bicentenario de la independencia de los países iberoamericanos: *"Procesos de reconocimiento de la independencia de los países del subcontinente latinoamericano: una agenda de investigación archivística para una historia diplomática de Iberoamérica en el contexto de las relaciones entre las grandes potencias de los siglos XIX y XX"*.

#### Gasto ejecutado:

El gasto total ejecutado en 2009 es de **2.000** euros.



Inauguración de la XI Reunión de los representantes ante la Red de Archivos Diplomáticos Iberoamericanos. 19 de octubre de 2009. Lisboa, Portugal.



Visita al Archivo Diplomático del Ministerio de los Asuntos Extranjeros de Portugal.



Visita al Archivo Nacional de Portugal "Torre do Tombo".



Reunión de trabajo de los representantes ante la RADI con el Secretario para la Cooperación Iberoamericana, Miguel Hakim Simón. 21 de octubre de 2009. Madrid, España.



Visita al Centro de Almacenamiento de Documentos Administrativos. 22 de octubre de 2009. Las Rozas, Madrid, España.

<http://www.portal-radi.org>

Enlace con el informe anual 2009:

<http://segib.org/programas/files/2010/01/Informe-Anual-de-2009-de-la-Red-de-Archivos-Diplomaticos-Iberoamericanos-RADI.pdf>



# ADAI

Programa de Apoyo al Desarrollo de los Archivos Iberoamericanos  
(VII Cumbre, 1998)

## Objetivo:

Promover el desarrollo de los archivos iberoamericanos a través del establecimiento de un fondo financiero multilateral.

## Cómo:

- ◆ Concediendo becas para formación y asistencia técnica.
- ◆ Desarrollando planes de preservación, conservación y restauración de archivos.
- ◆ Impulsando la difusión del patrimonio documental iberoamericano a través de la red.

## Países participantes:

Argentina, Brasil, Colombia, Costa Rica, Chile, Cuba, España, México, Perú, Panamá, República Dominicana y Uruguay. El Salvador participa con estatus especial.

## Actividades y logros en 2009

- ◆ XI Reunión del Comité Intergubernamental en La Habana en la cual se aprobó la concesión de ayudas a **142** proyectos.

A modo de ejemplo, se subvencionaron los siguientes proyectos:

- **México. Centro de Investigaciones y Estudios Superiores en Antropología Social.** Rescate de los archivos parroquiales de los pueblos indígenas y afromexicanos de la Huasteca (siglos XVIII-XX).
- **República Dominicana. Archivo General de la Nación.** Proyecto de preservación y restauración de Prensa del siglo XIX.
- **Chile. VI Seminario de Archivos de Tradición Ibérica:** “Tendencias actuales en el acceso y uso de la información pública”.



- ◆ Se hizo pública la XII Convocatoria de Ayudas a Proyectos Archivísticos.

#### Gasto ejecutado:

El gasto total ejecutado en 2009 es de **591.168** euros.



<http://www.cultura.mecd.es/archivos/MC/ADAI/index.html>

Enlace con el informe anual 2009:

<http://segib.org/programas/files/2010/02/Informe-anual-sobre-el-Programa-ADAI.pdf>



## PICBIP

Programa Iberoamericano de Cooperación  
en Materia de Bibliotecas Públicas  
(X Cumbre, 2000)

### Objetivo:

Modernización y fortalecimiento de las bibliotecas públicas en Iberoamérica para garantizar el acceso de todos los grupos sociales a la información, la lectura y el conocimiento.

### Cómo:

- ◆ A través de la formación, capacitación y asistencia técnica a los sistemas bibliotecarios nacionales en coordinación con CERLALC (Centro Regional para el Fomento del Libro en América Latina y El Caribe).

### Países participantes:

Argentina, Chile, Colombia, Costa Rica, Ecuador, El Salvador, España, Guatemala, México, Nicaragua, Panamá, Perú, Portugal, República Dominicana, Uruguay y Venezuela.

### Actividades y logros en 2009:

- ◆ Se realizó el **lanzamiento del portal** para la consulta de archivos del **Sistema Nacional de Bibliotecas** de Costa Rica, los cuales pueden ser consultados a nivel global.



- ◆ Dos cursos apoyados por España, uno presencial de **Formación de Bibliotecarios de Iberoamérica** realizado en Cartagena de Indias ( Colombia) y otro en ciudad de Guatemala ( Guatemala) con un total de 52 participantes pertenecientes a 13 países y otro curso en línea para profesionales de bibliotecas públicas.

#### Gasto ejecutado:

El gasto total ejecutado en 2009 es de **141.183** euros.



# RILVI

Repertorio integrado de libros en venta en Iberoamérica  
(X Cumbre, 2000)

## Objetivo:

Crear una base de datos que presente, en un catálogo unificado, toda la oferta editorial iberoamericana para promover la producción y circulación de libros entre los países iberoamericanos.

## Cómo:

Desarrollando conjuntamente entre el CERLALC (Centro Regional para el Fomento del Libro en América Latina y el Caribe) y las Agencias ISBN (Numeración Internacional Normalizada de Libros), dos versiones de base de datos:

- ◆ En **CD-ROM**: contiene la base de datos de los 20 países, es recopilada y sistematizada por el CERLALC e impresa por el Ministerio de Cultura de España.
- ◆ En **Internet**, a la que se accede a través de la página Web.

## Países participantes:

Argentina, Bolivia, Brasil, Chile, Colombia, Costa Rica, Cuba, Ecuador, El Salvador, España, Guatemala, Honduras, México, Nicaragua, Panamá, Paraguay, Perú, República Dominicana, Uruguay y Venezuela.

## Actividades y logros en 2009:

- ◆ La cantidad de títulos incorporados en la base de datos en el año 2009 fue de **129.765**, que suman un total de **2.545.911** títulos.



- ◆ Se ofreció soporte técnico permanente a todos los países participantes del programa a través de un foro virtual. Este soporte incluyó actividades periódicas de capacitación y formación de los responsables de las agencias.

#### Gasto ejecutado:

El gasto ejecutado en 2009 es de **17.815** euros.



[http://www.cerlalc.org/rilvi/que\\_es.htm](http://www.cerlalc.org/rilvi/que_es.htm)

Enlace con el informe anual 2009:

<http://segib.org/programas/files/2010/01/2-INFORME-SEGIB-RILVI-VF1.pdf>



# TICS Y EDUCACIÓN MULTIMEDIA

# TICS E INCLUSIÓN SOCIAL

(XVIII Cumbre, 2008)

## Objetivo:

Contribuir al cierre de las brechas económica, geográfica, de salud y de capacitación de las sociedades iberoamericanas, especialmente en el ámbito de los colectivos más vulnerables, mediante la utilización de las tecnologías de la información y la comunicación (TICS) y la colaboración público privada.

## Cómo:

- ◆ Mejorando las condiciones laborales de colectivos con difícil acceso al empleo, mediante la capacitación en TICS.
- ◆ Incrementando las posibilidades de acceso a los mercados por parte de colectivos de trabajadores, artesanos y microempresarios, a través de las TICS, con la consiguiente mejora de sus niveles de vida.
- ◆ Incentivando la colaboración público privada, que permita a gobiernos y empresas aunar esfuerzos en pos de la mejora de las condiciones de vida de colectivos con dificultades para acceder a los beneficios de las nuevas tecnologías.

## Países participantes:

Argentina, Bolivia, Brasil, Colombia, Costa Rica, Cuba, Chile, República Dominicana, Ecuador, El Salvador, España, Guatemala, Honduras, México, Nicaragua, Panamá, Paraguay, Perú, Uruguay y Venezuela.

## Actividades y logros en 2009:

- ◆ Celebración en Asunción, Paraguay, del Foro de Lanzamiento del **Proyecto Adscrito de cooperación "TICS e inclusión social"**, dedicado a la aplicación de las TICS a la gestión de la Ganadería.
- ◆ Realización en Lisboa (Portugal) del **III Encuentro Iberoamericano sobre Objetivos del Milenio y las TIC**, dedicado al tema de la Innovación y Conocimiento.

- ◆ Realización de una sesión de Buenas Prácticas con la presentación de los proyectos:
  - o **Proyecto WIKISABER**, un portal educativo basado en la enseñanza y el aprendizaje colaborativos.
  - o **Proyecto CEIBAL**, el cual se basa en la introducción de la tecnología informática en el aula como elemento potenciador del aprendizaje infantil.

#### Gasto ejecutado:

El gasto total ejecutado en 2009 es de **287.505** euros.



Innovación y Conocimiento



Turismo



Ganadería

Enlace con el informe anual 2009:

<http://segib.org/programas/files/2010/02/TICS-e-Inclusion-Social.pdf>



# VIRTUAL EDUCA

(XIV Cumbre, 2004)

## Objetivo:

Realización de proyectos en los ámbitos de la educación, la capacitación profesional y la formación permanente.

## Cómo:

- ◆ Mediante la organización de encuentros internacionales, seminarios nacionales, foros especializados y cursos de formación.
- ◆ Suscribiendo acuerdos y convenios de asociación con instituciones, redes y programas innovadores en Iberoamérica.

## Países participantes:

Argentina, Bolivia, Brasil, Chile, Costa Rica, Colombia, Cuba, Ecuador, El Salvador, España, Guatemala, Honduras, México, Nicaragua, Panamá, Paraguay, Perú, Uruguay, República Dominicana y Venezuela.

## Actividades y logros en 2009:

- ◆ **X Encuentro internacional Virtual Educa** realizado en Buenos Aires con la participación de 1.978 expertos.
- ◆ Implementación de la “**Iniciativa Multilateral de Educación para el Desarrollo Humano (IMEDH)**”, con la finalidad de implementar programas y proyectos de interés común en el área del desarrollo humano en un ámbito multilateral.
- ◆ Colaboración en el Espacio de Encuentro Latinoamericano y Caribeño de Educación Superior (ENLACES), coordinado por el Instituto Internacional para la Educación Superior de América Latina y el Caribe (IESALC) de UNESCO.



- ◆ **Proyecto InmigraTIC:** plan de formación e-learning para personas migrantes residentes en España. Este proyecto nace con la intención de sensibilizar e integrar social y laboralmente a este colectivo, incidiendo de forma positiva en el mercado de trabajo.
- ◆ Se realizaron un total de **17.220.675** visitas a la página web del proyecto.

#### Situación presupuestaria:

El total de gasto ejecutado durante 2009 es de **315.000** euros.



<http://www.virtualeduca.org>

Enlace con el informe anual 2009:

[http://segib.org/programas/files/2010/02/Virtual-Educa-memoria.SEGIB\\_2009.pdf](http://segib.org/programas/files/2010/02/Virtual-Educa-memoria.SEGIB_2009.pdf)



# TEIB

Programa Televisión Educativa Iberoamericana  
(II Cumbre, 1992)

## Objetivo:

Crear y fortalecer una red de comunicación educativa y cultural, integrada por Ministerios de Educación y Cultura, Universidades, Institutos, Canales de TV, Fundaciones e Instituciones culturales y educativas tanto privadas como públicas de Iberoamérica.

## Cómo:

- ◆ Promoviendo el intercambio de experiencias educativas y culturales.
- ◆ A través de la interacción en proyectos de producción, coproducción, información, investigación, formación, difusión y promoción de contenidos audiovisuales y multimedia.

## Países participantes:

Argentina, Bolivia, Brasil, Costa Rica, Cuba, Chile, Ecuador, El Salvador, España, Guatemala, Honduras, México, Nicaragua, Panamá, Paraguay, Perú, Portugal, República Dominicana y Venezuela.

## Actividades y logros en 2009:

- ◆ **NCI** (Noticias culturales Iberoamericanas) se posicionó como el primer informativo cultural en el late night de la TDT española. Además ha consolidado su emisión en el Canal Internacional y el Canal 24 de TVE así como en Canal Sur (Televisión Autónoma Andaluza).
- ◆ **III Reunión del Comité Intergubernamental del Programa** que concluyó con la suma de Argentina, aumentando este comité a 10 países miembros.
- ◆ Se presentaron 14 nuevos proyectos de coproducción -dos de ellos ya en desarrollo- durante el I Encuentro - Taller de Coproducciones de las Televisiones del Programa (Octubre, España).



- ◆ Firma de **15 nuevos convenios** con instituciones educativas, científicas y culturales.
- ◆ Las visitas al portal web de TEIB crecieron un 400% respecto al año anterior (1.120.000 visitas).

#### Gasto ejecutado:

El gasto total ejecutado en 2009 es de **1.276.270** euros.



I Encuentro - Taller de Coproducciones de las Televisiones integradas en el Programa

<http://www.atei.es/teib>

Enlace con el informe anual 2009:

[http://segib.org/programas/files/2010/01/Informe\\_Anual\\_TEIb\\_20091.pdf](http://segib.org/programas/files/2010/01/Informe_Anual_TEIb_20091.pdf)





Secretaría General  
Iberoamericana

Secretaria-Geral  
Ibero-Americana